

CANADA

COUR SUPÉRIEURE  
(Chambre des actions collectives)

PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE MONTRÉAL

UNION DES CONSOMMATEURS

N°. : 500-06-000806-162

Demanderesse

-et-

COREY MENDELSON

Personne désignée

-c.-

SIRIUS XM CANADA INC.

Défenderesse

-et-

PROCUREUR GÉNÉRAL DU QUÉBEC

Mise en cause

**DEMANDE DE LA DÉFENDERESSE POUR MODIFIER LE GROUPE  
(ARTICLE 588 C.p.c.)**

À L'HONORABLE JUGE SYLVAIN LUSSIER DE LA COUR SUPÉRIEURE, LA DÉFENDERESSE SIRIUS XM CANADA INC. EXPOSE RESPECTUEUSEMENT CE QUI SUIT:

**I. LE CONTEXTE PROCÉDURAL**

1. Le 1<sup>er</sup> septembre 2016, Corey Mendelsohn a déposé une *Demande pour autorisation d'exercer une action collective et pour attribution d'un statut de représentant*, laquelle fut subséquemment modifiée à deux reprises.
2. Le 23 février 2018, l'honorable Stéphane Sansfaçon, alors à la Cour supérieure, a accueilli en partie ladite demande pour autorisation, permettant à la demanderesse et à M. Mendelsohn d'intenter une action collective contre la défenderesse SiriusXM Canada inc. pour le compte du groupe suivant :

*All persons in Quebec who entered into subscription contracts for satellite or internet radio services provided by Sirius XM Canada*

*inc. and whose subscription fees were unilaterally increased by Sirius XM Canada inc. since September 1, 2013 without proper notice.*

3. Le 12 juillet 2018, la demanderesse a fait signifier à la défenderesse une *Demande introductive d'instance en action collective* (la « **Demande** »), tel qu'il appert du dossier de la Cour.

## II. LA MODIFICATION DE LA DESCRIPTION DU GROUPE

4. Selon une jurisprudence bien établie, les limites temporelles du groupe doivent être clairement définies. Plus particulièrement, un groupe ne saurait demeurer ouvert indéfiniment et doit donc posséder une date de fermeture.
5. Malgré des discussions initiées par les procureurs soussignés visant à déterminer de consentement une date de fin du groupe, aucune entente n'est intervenue.
6. La défenderesse soumet donc qu'il est dans l'intérêt de la justice et conforme à la jurisprudence récente que le groupe soit défini dans le temps. Plus précisément, la défenderesse propose que le groupe soit arrêté au jour du jugement d'autorisation, soit le 23 février 2018.

### PAR CES MOTIFS, PLAISE À LA COUR :

**ACCUEILLIR** la présente demande de modification de la description du groupe;

**MODIFIER** la description du groupe visé par l'action collective de la façon suivante :

*All persons in Quebec who entered into subscription contracts for satellite or internet radio services provided by Sirius XM Canada inc. and whose subscription fees were unilaterally increased by Sirius XM Canada inc. from September 1, 2013 to February 23, 2018 without proper notice.*

**LE TOUT** sans frais, sauf en cas de contestation.

**MONTRÉAL, le 27 mars 2019**

*Stikeman Elliott*

---

**STIKEMAN ELLIOTT S.E.N.C.R.L., s.r.l.**

Avocats de la défenderesse

Code d'impliqué: BS0350

**SIRIUS XM CANADA INC.**

M<sup>e</sup> Frédéric Paré

Directe : 514 397 3690

Courriel : [fpare@stikeman.com](mailto:fpare@stikeman.com)

M<sup>e</sup> Patrick Desalliers

Directe : 514 397 6458

Courriel : [pdesalliers@stikeman.com](mailto:pdesalliers@stikeman.com)

1155, boul. René-Lévesque Ouest, 41<sup>e</sup> étage

Montréal, Québec H3B 3V2

Notre référence : 113737-1037

## AVIS DE PRÉSENTATION

À : M<sup>e</sup> Robert Kugler  
M<sup>e</sup> Pierre Boivin  
M<sup>e</sup> William Colish  
**Kugler Kandestin**  
1, Place Ville Marie, Bureau 1170  
Montréal, Québec H3B 2A7

Téléphone : 514 878 2861  
rkugler@kklex.com  
pboivin@kklex.com  
wcolish@kklex.com

### Avocats de la demanderesse

**PRENEZ AVIS** que la présente *Demande de la défenderesse pour modifier le groupe* présentée pour adjudication devant l'Honorable Juge Sylvain Lussier de la Cour supérieure, au Palais de justice de Montréal, situé au 1, rue Notre-Dame Est, à Montréal, Québec, H2Y 1B6, **le 1<sup>er</sup> avril 2019, à 9h30**, dans une salle à être déterminée par ce dernier.

**MONTRÉAL, le 27 mars 2019**



**STIKEMAN ELLIOTT S.E.N.C.R.L., s.r.l.**

Avocats de la défenderesse

Code d'impliqué: BS0350

**SIRIUS XM CANADA INC.**

M<sup>e</sup> Frédéric Paré

Directe : 514 397 3690

Courriel : [fpare@stikeman.com](mailto:fpare@stikeman.com)

M<sup>e</sup> Patrick Desalliers

Directe : 514 397 6458

Courriel : [pdesalliers@stikeman.com](mailto:pdesalliers@stikeman.com)

1155, boul. René-Lévesque Ouest, 41<sup>e</sup> étage  
Montréal, Québec H3B 3V2

Notre référence : 113737-1037

**COUR SUPÉRIEURE**  
**(Chambre des actions collectives)**

---

N°. 500-06-000806-162

---

**CANADA**  
**PROVINCE DE QUÉBEC**  
**DISTRICT DE MONTRÉAL**

---

**UNION DES CONSOMMATEURS**

**Demanderesse**

**-et-**

**COREY MENDELSON**

**Personne désignée**

**-c.-**

**SIRIUS XM CANADA INC.**

**Défenderesse**

**-et-**

**PROCUREUR GÉNÉRAL DU QUÉBEC**

**Mise en cause**

BS0350

Notre référence: 113737-1037

---

**DEMANDE DE LA DÉFENDERESSE POUR MODIFIER LE**  
**GROUPE**  
**(ARTICLE 588 C.p.c.)**  
**et AVIS DE PRÉSENTATION**

---

**M<sup>e</sup> Frédéric Paré**

**Directe : 514 397 3690**

**Courriel : fpare@stikeman.com**

**M<sup>e</sup> Patrick Desalliers**

**Directe : 514 397 6458**

**Courriel : pdesalliers@stikeman.com**

**STIKEMAN ELLIOTT**  
**Stikeman Elliott S.E.N.C.R.L., s.r.l. AVOCATS**  
**1155, boul. René-Lévesque Ouest, 41<sup>e</sup> étage**  
**Montréal, Québec, Canada H3B 3V2**